

## 432538-2026 - Kompetizzjoni

**Il-Ġermanja – Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji –  
Rahmenvereinbarung (RV) über Arbeitnehmerüberlassung in 29 Losen (EU)  
OJ S 120/2026 25/06/2026  
Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard  
Servizzi**

### 1. Xerrej

---

#### 1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Email: [Vergabe-5011@fv.nrw.de](mailto:Vergabe-5011@fv.nrw.de)

Tip legali tax-xerrej: Awtorità reġjonali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizi pubblici ġenerali

### 2. Proċedura

---

#### 2.1. Proċedura

Titlu: Rahmenvereinbarung (RV) über Arbeitnehmerüberlassung in 29 Losen (EU)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen über Arbeitnehmerüberlassungen.

Identifikatur tal-proċedura: 29a44189-a172-4df6-adca-984fa7646672

Identifikatur intern: 2026/13

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: le

##### 2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### 2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### 2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **2.1.4. Informazzjoni ġenerali**

Informazzjoni addizzjonali: #Bekanntmachungs-ID: CXS7YY6YTWLCL3Q9# 1) Sämtliche Vergabeunterlagen stehen kostenlos auf der Vergabeplattform zum Download zur Verfügung (Link siehe EU-Bekanntmachung Abschnitt "I.3) Kommunikation"). Die Unterlagen sind ausschließlich digital über die Vergabeplattform (Vergabemarktplatz NRW) fristgerecht einzureichen. Angebote, die verspätet eingehen, können nicht berücksichtigt werden. Ebenso wird die gesamte Kommunikation im Vergabeverfahren ausschließlich über den Vergabemarktplatz des Landes NRW unter [www.evergabe.nrw.de](http://www.evergabe.nrw.de) durchgeführt. 2) Bei Widersprüchen zwischen verschiedenen Bekanntmachungstexten ist allein der im EU-Amtsblatt veröffentlichte Text maßgeblich. 3) Fragen werden ausschließlich über die Vergabeplattform [www.vergabe.nrw.de](http://www.vergabe.nrw.de) beantwortet. Mündliche/ Telefonische Anfragen oder Anfragen per Post oder E-Mail können aus Gründen der Dokumentationspflicht und der Gleichbehandlung nicht beantwortet werden. Sofern die Antworten auf Bieterfragen für alle Bieter von Interesse sein können, werden sie in anonymisierter Form allen zur Verfügung gestellt. 4) Bei diesem Verfahren handelt es sich um ein vollständig elektronisches Verfahren. Bitte verwenden Sie für den Upload Ihrer Unterlagen ausschließlich den eingerichteten Submissionskanal der Vergabeplattform. Die Unterlagen dürfen ohne Aufforderung von der Vergabestelle (z. B bei einer Nachforderung) in keinem Falle per E-Mail oder über die Bieterkommunikation zugesendet werden, da diese dann nicht ordnungsgemäß submittiert werden können. Bei Verstößen gegen den vorgeschriebenen Weg der Einreichung der Unterlagen, führt dies zum sofortigen formalen Ausschluss. 5) Bietergemeinschaften, Unterauftragnehmernschaften und Eignungsleihe sind nicht zugelassen. Dagegen verstoßende Angebote werden ausgeschlossen (s. Leistungsbeschreibung Kapitel A Punkt 7).

##### **Baži legali:**

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

#### **2.1.5. Termini tal-akkwist**

##### **Termini tas-sottomissjoni:**

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offerti: 29

##### **Termini tal-kuntratt:**

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 29

#### **2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni**

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen. Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Frodi: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Il-korruzzjoni: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Insolvenza: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Assijiet amministrati minn likwidatur: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

L-attivitàjiet kummerċjali huma sospiżi: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Imġiba professjonali serjament ħażina: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Ftehimiet ma' operaturi ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Kunflitt ta' interess minħabba l-partecipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Involviment dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura: Es gelten die anzuwendenden gesetzlichen Bestimmungen (VgV/GWB) inkl. der Vergabeunterlagen.

## 5. Lott

### 5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Projektunterstützung im Bereich Datenbankadministration Oracle (KONSENS)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein

Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 1

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strategiku**

Għan tal-akkwist strategiku: Ebda akkwist strategiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV.

Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twertiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangement finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### 5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partiċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### 5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: Projektunterstützung im Bereich Change Management

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die

Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein

Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen,

dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für

einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert

werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate

getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizzi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizzi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi



Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekippazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV.

Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettag tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki****Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' partekippanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18

Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

**5.1. Lott: LOT-0003**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich Change Management

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 3

**5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluz impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizzi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) H'in tal-Ewropa tal-Lvant, H'in tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż  
Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arranġament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0004**

Titlu: Projektunterstützung Administration/Betrieb Middleware (KONSENS)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 4

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'registru tal-kummerċ



Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren

gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

### **5.1. Lott: LOT-0005**

Titlu: Projektunterstützung Administration/Betrieb Middleware (KONSENS)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 5

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni principali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

### 5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

### 5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 60 Xhur

### 5.1.6. Informazzjoni ġenerali

#### Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijjex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

### 5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

### 5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hien tal-Ewropa tal-Lvant, Hien tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hien tal-Ewropa tal-Lvant, Hien tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV.

Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von

leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen

spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

## **5.1. Lott: LOT-0006**

Titlu: Projektunterstützung Administration/Betrieb Middleware (KONSENS)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 6

### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.



Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerenti jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV.

Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und

Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit

veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0007**

Titlu: Projektunterstützung Administration/Betrieb Middleware (KONSENS)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 7

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

### 5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 60 Xhur

### 5.1.6. Informazzjoni ġenerali

#### Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

### 5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

### 5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen

erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partieċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0008**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich Systemtechnik Windows

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 8

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizzi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizzi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

**Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteeċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata  
Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE  
L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva  
Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva  
Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi



Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteciġazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegji protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit

Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partiċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0009**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich KONSENS-Betrieb

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte

Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 9

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw)

(Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0010**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich KONSENS-Betrieb

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert

werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 10

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluz impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteeċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### 5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**



#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

##### **Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteciġazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

##### **Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

##### **Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegji protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0011**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich KONSENS-Betrieb

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 11

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizzi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizzi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV.

Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' partecipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der

Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

**5.1. Lott: LOT-0012**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich TZAK2025-Betrieb

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die

Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 12

**5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'registru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa



Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twerttiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tircievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0013**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich LÜAFP-Betrieb

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die

Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein

Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 13

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijjex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere

Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offertant jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes

Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

### **5.1. Lott: LOT-0014**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich LÜAFP-Betrieb

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 14

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni principali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijjex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.



**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki****Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge

nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).  
Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:  
Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW  
Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW  
Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0015**

Titlu: Projektunterstützung Administration und technische Weiterentwicklung der Container-Plattform

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 15

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le

Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und

Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des

Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

### **5.1. Lott: LOT-0016**

Titlu: Projektunterstützung Administration und technische Weiterentwicklung der Container-Plattform

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 16

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro

Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hinn tal-Ewropa tal-Lvant, Hinn tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hinn tal-Ewropa tal-Lvant, Hinn tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegji protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine



abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständigen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBF NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### 5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0017**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich Systemtechnik Windows Bereitstellung, Team Zentrale Software-Paketierung

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 17

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteciġazzjoni: Ġermaniż  
Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerenti jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjieg protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0018**

Titlu: Projektunterstützung im Bereich Systemtechnik Windows Bereitstellung, Team Standardsoftware

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 18

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizzi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizzi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

**Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata  
Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE  
L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva  
Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva  
Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit



Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partiċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0019**

Titlu: QS Betriebskoordination Testumgebung

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte

Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 19

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twertiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw)

(Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0020**

Titlu: Projektunterstützung des Betriebs von Basisprodukten der TZAK2025

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert

werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 20

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluz impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteeċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

##### **Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteciġazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

##### **Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

##### **Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni



Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0021**

Titlu: Projektunterstützung des Betriebs von Basisprodukten der TZAK2025

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 21

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizzi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizzi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV.

Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-tweqqif tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der

Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

**5.1. Lott: LOT-0022**

Titlu: Unterstützung im Bereich Projektmanagement-Office (PMO)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 22

**5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'registru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż  
Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twerttiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgedehnt.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri



#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tircievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0023**

Titlu: Unterstützung im Bereich Projektmanagement-Office (PMO)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 23

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijjex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere

Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerenti jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes

Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

### **5.1. Lott: LOT-0024**

Titlu: Unterstützung im Bereich Projektmanagement-Office (PMO) mit Schwerpunkt KONSENS (KONSENS)

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 24

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

#### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hien tal-Ewropa tal-Lvant, Hien tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hien tal-Ewropa tal-Lvant, Hien tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von

leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen



spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteciċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0025**

Titlu: Unterstützung im Bereich Projektmanagement-Office (PMO) mit Schwerpunkt Programmmanagement

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 25

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodiviziġoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

**5.1.15. Tekniki****Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge

nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).  
Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:  
Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW  
Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW  
Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0026**

Titlu: Unterstützung im Bereich Projektmanagement-Office (PMO) mit Schwerpunkt Programmmanagement

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 26

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le

Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und

Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des

Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW



Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0027**

Titlu: Projektunterstützung SharePoint-Administration und -Migration auf zu ermittelndes Folgesystem

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT

(Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 27

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro

Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### **5.1.11. Dokumenti tal-akkwist**

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hinn tal-Ewropa tal-Lvant, Hinn tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### **5.1.12. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hinn tal-Ewropa tal-Lvant, Hinn tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine

abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständigen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [eingang@erechnung.nrw](mailto:eingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### 5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

### 5.1. Lott: LOT-0028

Titlu: Projektunterstützung Lokales Releasemanagement ELFE-ZFS

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 28

#### 5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluż impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### 5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### 5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### 5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż  
Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format) [poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRech-nung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestell-nummer anzugeben.

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami**

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

#### **5.1. Lott: LOT-0029**

Titlu: Projektunterstützung KDialog BNO AE als Anforderungsmanager

Deskrizzjoni: Gegenstand der Ausschreibung ist der Abschluss mehrerer

Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von 60 Monaten (04.01.2027 bis 31.12.2031). Die



Schätzmenge an abzurufenden Leistungen beträgt pro Los und pro Jahr 220 PT (Personentage) mit einer Höchstmenge von 250 PT pro Los und pro Jahr. Aufgrund der über die Rahmenvertragslaufzeit einzuhaltenden Pausen beträgt die Schätzmenge für die gesamte Vertragslaufzeit 990 PT pro Los. Die Arbeitnehmerüberlassungsverträge (Einzelabrufe) enden spätestens nach Ablauf von 18 Monaten nach Einsatzbeginn. Dabei entspricht ein Personenjahr 220 Personentagen und ein Personentag acht Stunden. Es ist dafür zu sorgen, dass die angebotene Person nach Ablauf der 3-monatigen Pause (entspricht ca. 55 PT) für einen erneuten Abruf zur Verfügung steht. Pausenzeiten können in den Preis einkalkuliert werden. Abrufe bei Arbeitnehmerüberlassung können aber auch für weniger als 18 Monate getätigt werden. Bei wegfallendem Bedarf kann der Entleiher den Vertrag mit einer Frist von zwei Wochen zum Monatsende kündigen.

Identifikatur intern: 29

#### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79620000 Servizi ta' provvista ta' persunal inkluz impjegati temporanji

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 72000000 Servizi ta' IT: konsulenza, żvilupp ta' softwer, Internet u appoġġ

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Indirizz postali: Helmut-Kohl-Ring 8-12

Belt: Kaarst

Kodiċi postali: 41564

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Das RZF zieht ab voraussichtlich dem 01.08.2026 zur Liegenschaft nach Kaarst um. Die Leistungserbringung erfolgt im RZF. Die regelmäßige Anwesenheit pro Woche ergibt sich aus den einzelnen Losen der Leistungsbeschreibung. Im Rahmen besonderer Aktionen, kann auch eine Anwesenheit außerhalb der normalen Arbeitszeit erforderlich werden.

#### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### **5.1.6. Informazzjoni ġenerali**

##### **Parteċipazzjoni riżervata:**

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva  
Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħir u ta' daqs medju (SMEs): iva  
Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Akkwist strateġiku**

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

#### **5.1.9. Kriterji tal-għażla**

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Beschreibung von Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anlage Qualifikationsprofil (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gültige Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung gemäß § 1 Abs. 1 Satz 1 AÜG (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: HR-Eintrag (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung. Der Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, darf zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist nicht älter als sechs Monate sein.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 15 und 16: Red Hat Premier Partner (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss für Los 15 nachweisen können, dass er Red Hat Premier Partner ist. Der Nachweis erfolgt über Angabe des entsprechenden Partnerstatus.

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 8: Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -Microsoft Gold Partner in mindestens drei Kompetenzen oder -Microsoft Silver Partner in mindestens sechs Kompetenzen (Nachweis durch Zertifizierungen)

Kriterju: Awtorizzazzjoni jew appartenenza għal organizzazzjoni partikolari meħtieġa għal kuntratti tas-servizzi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nur bei Los 17: mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter muss folgende Anforderungen/Zertifizierungen erfüllen: -mindestens zwei Microsoft Solutions Partner Designation (Nachweis durch Zertifikate)

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż  
Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9/documents>

**Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:**

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7YY6YTWLCL3Q9>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteciġazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 68 Jiem

**Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:**

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Es gelten die gesetzlichen Bestimmungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV. Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende Unterlagen nachzufordern. Werden fehlende Unterlagen nachgefordert und nicht innerhalb der vom Auftraggeber gesetzten Frist eingereicht, führt dies zu einem Ausschluss des Angebots. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjiegji protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Es gelten die Vertrags- und Vergabebedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen in der aktuell gültigen Fassung, mit veröffentlicht in diesem Projektforum unter den Vergabeunterlagen. Auch im Falle des Zuschlags, werden die AGB's vom Bewerber/Bieter nicht anerkannt, sollten diese auf Schriftstücke/Dokumente wie Teilnahmeanträgen/Angeboten, Rechnungen oder Lieferscheine abgebildet sein. (Formulare 511 und 512 EU). Einzureichende Unterlagen sind dem Formular 325 EU zu entnehmen.

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Die Abrechnung erfolgt kalendermonatlich nachträglich nach Aufwand. Hierzu sind monatliche Tätigkeitsnachweise zu erstellen. Der Leistungsnachweis ist vom zuständi-gen Ansprechpartner des Entleihers abzuzeichnen. Die Zahlung erfolgt mit Zahlungsziel von 30 Tagen nach Eingang einer prüffähigen Rechnung auf ein von dem Verleiher in der Rechnung zu benennendes Bankkonto. Die Rechnung ist an das Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW), Dezentrale Scanstelle LBV NRW, 40340 Düsseldorf, zu richten oder per E-Mail (pdf-Format)

[poststelle-5011@fv.nrw.de](mailto:poststelle-5011@fv.nrw.de) oder als eRechnung (X-Format) an [ingang@erechnung.nrw](mailto:ingang@erechnung.nrw) (Leitweg-ID 05111-12012-98). Auf der Rechnung ist die Vertragsnummer des jeweiligen Einzelabrufs anzugeben. Bei Verwendung einer eRechnung ist die RZF-Vertragsnummer im Feld BT-12 Vertragsnummer oder BT-13 Bestellnummer anzugeben.

#### 5.1.15. Tekniki

##### **Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Ġustifikazzjoni tat-tul ta' żmien tal-ftehim qafas: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarungen beträgt jeweils fünf Jahre, da bei Verträgen über Arbeitnehmerüberlassungen nach max. 18 Monaten, drei Monate Pausenzeit eingehalten werden müssen, in denen die eingesetzten Personen keine Leistungen für den Auftraggeber erbringen dürfen. Um diese während der Vertragslaufzeit immer wiederkehrenden Pausenzeiten auszugleichen, wird die Rahmenvertragslaufzeit von den max. zulässigen vier Jahren ausnahmsweise auf fünf Jahre ausgeweitet.

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### 5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der Bieter und Bewerber schützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes Nordrhein-Westfalen (RZF NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen beim RZF NRW zu rügen (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, und gegen solche, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem RZF NRW gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Teilt das RZF NRW dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, besteht die Möglichkeit, innerhalb von fünfzehn Kalendertagen einen Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

## 8. Organizzazzjonijiet

### 8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Numru tar-registrazzjoni: 05111-12012-98

Indirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Frau Larivera

Email: [Vergabe-5011@fv.nrw.de](mailto:Vergabe-5011@fv.nrw.de)

Telefown: +49 2114572-3448

Iindirizz tal-internet: <https://www.finanzverwaltung.nrw.de/de/willkommen-im-rzf>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

**8.1. ORG-0002**

Isem uffiċjali: Rechenzentrum der Finanzverwaltung des Landes NRW

Numru tar-registrazzjoni: 05111-12012-98

Iindirizz postali: Roßstraße 131

Belt: Düsseldorf

Kodiċi postali: 40476

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Frau Larivera

Email: [Vergabe-5011@fv.nrw.de](mailto:Vergabe-5011@fv.nrw.de)

Telefown: +49 2114572-3448

Iindirizz tal-internet: <https://www.finanzverwaltung.nrw.de/de/willkommen-im-rzf>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

**8.1. ORG-0003**

Isem uffiċjali: Vergabekammer Westfalen

Numru tar-registrazzjoni: 05515-03004-07

Iindirizz postali: Albrecht-Thaer-Straße 9

Belt: Münster

Kodiċi postali: 48147

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: [vergabekammer@brms.nrw.de](mailto:vergabekammer@brms.nrw.de)

Telefown: +49 2514111691

Fax: +49 251411-2165

Iindirizz tal-internet: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Organizzazzjoni tar-rieżami

**8.1. ORG-0004**

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-registrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefown: +49228996100

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

## Informazzjoni dwar l-avviż

---

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: d1c80f88-cbcb-4ddf-9000-3a4a4fdb890 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 23/06/2026 09:31:15 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant,  
Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 432538-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 120/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 25/06/2026